

長興

珍島

康津

海南

濟州

旌義

大靜

輿地勝覽十七







新增東國輿地勝覽卷之三十七

長興都護府

東至寶城郡界四十八里西至康津縣界十二里北至羅州界

五十里至統城縣界四十里南至海岸十五里距京都八百八十六里

**建置沿革**

本百濟烏次縣新羅改烏兒為

寶城郡領縣高麗改定安屬靈巖郡仁

宗以恭肅太后任氏之鄉改今名陞為

府元宗六年改懷州陞為教忠宣王二

年復為長興府後因倭寇僑徙內地本



朝

太祖元年築城遂寧縣之中寧山以為治所

太宗十三年例為都護府明年以城隘又從治于遂寧縣之古墟

世祖朝始置鎮鎮管郡一珍縣二康津海南官

負府使教授各一人

郡名烏次 烏兒 定安 定明 冠山



懷州

姓氏

本府任曹嵇吳丁

李

德恩

宋愷崔

乾津和順

高朴乘

並

會寧馬邢李

一作李

周成

白

稷山

遂寧

魏朴曲咸長澤林高尹吳

宣

寶城

安壤

朴白語山任有恥表丁火申

風俗

古稱樂土民淳事簡

並李儒記

形勝

地濱大海

從記

洪溟三面

崔敬止詩晶晶洪溟三面水蒼

蒼厚地  
溪多山



山川

修因山

在府北十里鎮山上有石城詳見康津古跡下

中寧山

在府

東五里

狀元峯

在邑城西

億佛山

在府東七里

天冠山

在府

南五十二里舊號天風或云支提擬高險往往有異氣如白煙

獅子山

在府東九里

巖

或稱望夫石在億佛山腰

迦智山

在府北二十里

龍頭山

在府北二十里

錯頭山

在府東十里

熊站

在錯頭山東五里

鵲川

出靈巖

山南流經康津縣北內廟西南至府南六里與遂寧川合入于康津之九十浦

納陽江

在府

東郭門外

海

在府東南十六里

遂寧川

一名納陽江出迦智山過府北二里轉而

東流又西南流至省巖與康津縣九十浦合流入于海

竹浦

觀音方浦



豚道頭浦

俱在古長興

泉浦

在府東四十里有魚梁

金堂島

周二里

童島

周二里

得良島

周十一里已上俱在府東海中

橫

看島

伐羅島

周六里

山伊島

周九里

小狼島

周一里

大狼島

周六里

大花島

周四二步

大猪島

周三里

牛島

周四里

花島

周十二里

來德島

周三十里有牧場已

上俱在府南海中

土產

薑

漆

柚

榧子

施子

石榴

蜂蜜

絡締

鱸魚

水獺

秀魚

鰓



石花 烏賊魚 香蕈 松蕈 甘蛤

鹽 牛毛 細毛 銀口魚 紅蛤 藿

海衣 甘苔 莓山 黃角 烏梅 竹

箭 出府東丁火里及府內南山

**城郭** 長寧城 即邑城石築周九百四尺高八尺內有十七泉三池系長興之長遂寧之

寧二字為名河漢有記 會寧浦城 石築周一千九百九十二尺高十尺內有一泉

**關防** 會寧浦營 在府南七十二里水軍萬戶一人

**烽燧** 億佛山烽燧 事應全日岷南應天寇全日山北應康津縣修因山



峴烽燧

在府東三十六里東應寶城郡正興寺南應天冠山西應億佛山

天冠

山烽燧

東應全日峴西應康津縣南垣浦北應億佛山

樓亭

清和樓

在客館北○任從善記此府初為定安縣於天冠山下即今所謂古邑是

也縣入中書令定安公任元厚之女配仁宗誕生三宗以此升為興府以其地濱大海屢被倭寇歲壬寅遷遂寧縣即今府也而歲已未迎日鄭君孝完為宰修舉廢墜遂樓於客館之東功未訖而見代東策鄭君余代至乃克成之云云○許琮詩寒空鴈度客先知正是溪山欲暮時喜向樓頭邀好月羞將塵面照清池○成江詩山舍落日常當檻林送流泉細入池故國一年來在遠長天萬里鳥歸遲○金永濡詩傍水平林青隱映繞城脩竹綠差池前村縹緲煙橫淡東嶺嶽峯日上遲東亭在汭陽江東岸



府使下  
袍建

**學校**

**鄉校**

在府事  
三里

**驛院**

**碧沙驛**

在府東五里丞本道屬驛九可申波  
青揭江落昇鎮原通路綠山別珍商

利。丞一人。李穡詩海近碧沙驛天開皇甫城好  
歌鴻鴈什永永得安生新增今上十五年革丞

置察

**滿水院**

在府東二  
十五里

**長綾院**

在府東  
六十里

**西德**

**院**

在府南  
十三里

**樞子枝院**

在府北四  
十五里

**東德院**

在府  
東四

卜

**省巖院**

在府南  
十里

**佛宇**

**寶林寺**

在迦智山有新羅司馬金  
額所撰普照禪師塔碑銘

**天冠寺**



在天冠山。僧靜明記。通天下一氣也。泄為川。潰積成山。岳嶺之南。濱海之地。古為兗縣之境。有天冠山。尾蟠荒陬。首浸大洋。起伏穹窿。距數州之壤。其氣積之大者乎。有靈通和尚嘗夢北岬。從地而湧。所持錫杖。飛過山頂。至北岬。而植焉。於髣髴植杖處。剪叢莽而創伽藍。今天冠寺是也。自寺南而望之。巖石不可峭然而挺立者。幢巖也。突然而孤懸者。鼓巖也。儼然如鞠躬聽受者。側立巖也。跪然如獅子嚙呻者。獅子岩也。累累乎如餅具。飢餒者上積下積巖也。巍巍乎中峙而獨存者。舍那岩也。我我焉分擁而補缺者。文殊普賢巖也。自天冠寺南行五百步。有小庵介于崖穴之下。號九精庵。自庵竇緣崖而上。百餘步。有石臺盤陀者。曰歡喜臺。以登陟者困於危險。憩乎此。則歡喜也。臺前林薄之間。有古路成蹊。尋蹊而上。至小坡四望。豁如也。雲霞澄鮮。草木華曄。殘山剩水。排青螺曳白練。如指諸掌。自山巔南走一舍許。有仙宮寺。寺



北岩叢是地仙所居之處殆丹崖翁黃石公之流亞也寺南別峯頭彌陀庵之北有靈石高大僅一尋手推則動吁可駭也又有蒲嵩在其西上有方井可深一尺靈泉泓澄四時不竭青蒲數叢生于石罅如有物護焉自餘恢詭譎怪有元者亞者窪者呀者崛起者隱伏者礧磊瑩確胚渾簇縮千態萬狀奇哉異乎不可殫記也豈造物者鍾粹於此限以大海而莫之越逸乎噫古人酷愛山水有蠟屐而上倒驢而還或信宿忘歸長往而不返者非唯目差我耳濡浚務快其情而已蓋寓意於山水之間從仁智之樂將復其性而適其**迦智寺**在迦智山○金克已詩崎嶇道也云云度壑窈穿林鳥上登攀萬疊岑虎徑通幽蒼蘚合龍堂架險白雲深日遲王砌千花笑風急金園萬木吟到底元無塵一撮山光潑眼水澄**修淨菴**在天冠山○前人詩瘦坐蕭宮息世心機身閑境勝似公稀鍾聲隱谷狂鯨



孔塔影搖空瑞鴈飛風過王爐飄鵲篆雨淹金  
沼長蛙衣道情尚愛陶元亮携手忘筌却送歸王

**龍寺**

在天冠山口前人詩倚雲樓一簇空畔煥丹  
青日月低天險溪山壯地靈雨來龍降鉢風

起虎聽經百念潭  
衰冷塊然稿木形

**金藏寺**

在龍頭山

**祠廟社稷壇**

在府西

**文廟**

在鄉校

**城隍祠**

在府南二里

**天**

**冠山神祠**

春秋本邑致祭

**厲壇**

在府北

**古跡古長興**

在天冠山南

**會寧廢縣**

本百濟馬斯良縣新羅改代勞

為寶城君領縣高麗改今  
名來屬在府東三十二里

**遂寧廢縣**

本百濟古馬彌知縣

新羅改馬邑為寶城郡領縣高麗改  
今名屬靈巖郡後來屬今為府治

**長澤廢縣**



本百濟季川縣新羅改季水為寶城郡領白土甫城

縣高麗改今名來屬在府東北四十一里  
在中寧山東五里土築有基址。李穡記城中寧同  
邦本也府岸大海草木多冬青古稱樂土仁王姓恭  
睿任太后生毅明神三王相繼即位長興比古有莘  
由郡陞牧所以旌異者至矣民淳事簡名賢才大夫  
靜理無外慕者多為之至正庚寅以來日本島夷竊  
發作亂夜至天明輒奔國家輕之不以為慮日增月  
熾白晝深入彌旬月橫行自得濱海民居於是蕩然  
矣朝廷每遣大將驅逐稍定勢窮事迫移民之令出  
焉長興流寓鐵冶縣已未歲也合于寶城郡已巳歲  
也諸侯失國寓於諸侯雖曰禮則然矣而其士大夫  
之退老于鄉者莫之有志民之傑驚者或謂予心曰  
吾府銀帶以上官所治而寄於支縣知官如省顧居  
下如懸疣附贅豈非可恥之甚今年春二月府使皇  
甫公下車父老陳其故皇甫公曰是也具告于按廉



使李原李公亦曰是也下牒傍郡差丁壯三百五十名八月十七日起役九月二十七日記功城高十五

尺厚六尺周圍一千五百尺東西二門高鑄既固守者刀斗聲不絕于夜晝則豁開撫牧以便出耕入息

民無所懼怡然享妻子之養北走之害絕矣士大夫吏民之望於是乎不缺矣固封守公賦役有餘裕書

曰固窮本有恥鄉在府北安壤鄉一作安懷在府東十里

語山鄉在府南十五里徒內山鄉在府南三十里阿西鄉

在府西四十一里饒狼所在府南三十五里守太所在府東七

百乳所在府東二十里井山所在府東十里雲膏所在府北二

里丁火所在府東五里昌居所在府北二里熊站所在府



東十里 **加佐所** 在府北三十里 **居開所** 在府北二十里 **加乙坪**

**所** 在府東三十一里 **香余所** 在府北二十里

**名宦**

**韓文俊**

副使

**宋悅**

高宗時知府使

**尹諧**

知府使督

造東征戰艦

**蔡洪括**

忠烈朝忠守有惠政

**金怡**

為府倅時哈冊入寇國家令州

縣據險自保禁民出耕怡謂按康姜氣曰天兵制此小醜如机上月耳何能到邊郡且食為民天耕種有時時不可失請出耕就日如違令被逮何怡退而嘆曰一夫不耕天下受飢從人不耕則饑死者衆不從而耕則受罪者我也令民出耕賊果至燕岐而滅他郡皆未獲唯此府太熟遠近賴之秩滿召入內侍

**皇甫德**

見本朝

**安從約**

為府使

**新增**

**姜參**



人至延壽政尚簡潔

人物 **高麗任懿**仁宗朝官至太師中書令 **任元厚**仁宗妃恭睿王后之

父官至太師中書令謚文忠 **任奎**元厚之子擢進士第官至門下侍郎平章事外戚之賢無

出其 **任濡**元厚之子官至太師門下侍郎同平章事太子太師 **任景肅**濡之

子官至守太師門下侍郎 **任景謙**濡之子官至樞密院使太子賓客 **任翊**景謙

之子官至 **曹精通**擢魁科官至侍中 **魏元凱**高宗戊申擢魁科官

至翰林後出家名 **魏文凱**元凱之弟擢魁科官至平陽郡守元凱有詩云

黃金榜者吾曾占丹桂魏科子亦收 **本朝馬天**千萬古來稀有事一家生得二龍頭



太宗朝為佐命功臣

金璫

登萊宮石

題詠

地盡天連海

李詩云云城高雨暗山溪

漢

邊處處梅臨水

李邦直詩云云山下家家竹擁軒

竹扉茅舍

傍清溪

前人詩云云郡人

潮聲暮撼城

詩元亨

晴連樹

雲山礙

日上樓遲

李石亨詩霧樹牽風隨路遠云云

地拆天浮海

前人詩云云山回水抱城

新增江回萬古

城

李詩全詩山擁千家邑云云秋高天氣爽臥看雲生

珍島郡

東至海南縣界碧波津二十七里南至金甲島三十里西至古南挑浦四十七



里北至大沙邑串三十里距京都一千二十里

**建置沿革**在道海中本百濟因珍島郡新羅改今名為務安郡領縣高麗屬羅州後置縣令忠定王二年因倭寇遷內地

本朝

太宗九年合海南縣為海珍郡

世宗十九年復析之各復舊**官負**郡守

訓導寺各一



郡名

因珍島

沃州

姓氏

本郡

任金李韓鄭

嘉興

曹呂平俞丁

金續臨淮

裴村

義新

任金李羅

風俗

民恃

魚鹽

不甚力農

李奎報尹

承解墓誌

地僻

民

淳

李石亭詩地僻

民淳俗易治

形勝

孤城

跨險

比屋

緣崖

金克己詩孤城跨險

吞山脊比屋緣崖枕

頭

山川

嘉興山

在郡東十五里郡治乃

嘉興之地故因名其山

占察山

在



東二里 **女貴山** 在郡南三十里 **智力山** 在郡西四十八里周七十五里有牧

場 **富之山** 在郡西十里周三里有牧場 **臨城浦** 在郡東三十里有鹽

**盆所可浦** 在郡西十五里有鹽盆 **大沙色串** 在郡北四十一里

**沙月串** 在郡東三十里 **加西島** 在郡南三十里 **鶻鷹**

**島** **米家島** **月良島** 俱在嘉興縣海中 **壤島** **巴**

**叱个島** 周三十里○俱在臨淮縣海中 **目只島** **加兒島**

**走馬島** **鶴島** 俱在郡西海中 **水衝島** 在郡北海中 **甘排**

**島** 在郡東海中 **金島** **茅島** 在郡南海中 **栗島** **松島**



磨飛里島 楮島 注叱島 接孟島

石南島周俱十里 錚島 鼓島俱小島 蘆回島周十里

坪島周三十里 黑吉島周十里 磨月島周十里 已上俱在郡西

海巨趨里島周三十里 每應骨島周十里 大磨月

島周二十里 竹項島周十里 道巨有島周二十里 已上俱在郡

南海中 新增金骨山在郡西二十里上有三窟

土產 石榴 柚 絡締 大鰕 石花 紅

蛤 黃角 海衣 海蔘 榧子 秀魚



鰻 甘苔 莓山 細毛 牛毛 藿

香蕈 紫檀香 竹箭 出郡北加興里及郡東龍藏里

**城郭** 邑城 石築周三千四百尺高十一尺內有九泉一池 金甲島城 石築

周二千六百五十三尺高八尺內有一泉 南桃浦城 石築周一千二百三十三尺高

八尺內有一泉一井

**關防** 金甲島營 在郡南三十里 南桃浦營 在郡

西四十七里。水軍萬戶一人

**烽燧** 占察山烽燧 南應女貴山北應海南縣黃原東應同縣館頭山 女



貴山烽燧

北應占

樓亭望海樓

郡南門樓

籌邊樓

在客館南

冬栢亭

在郡南十

五里有冬栢樹數百株

碧波亭

在郡東三十里渡口○李淑域記郡守林君厚生迎謂予

曰寒經碧波見有新樓者乎舊有樓歲且久頽朽殆盡無以送迎勞慰于王人也予頗恨之蒞政有年鳩材若干請遊手赴功役不閱月而斷手樓成而予適來盍為我記之以垂不朽予辭不獲則嘆曰珍之為島茫然絕域天府之地直五六十里間山高水深土且肥俯牧有馬雲錦蔽野奴有摘珠樹成林實藏財府為南州最王人使价冠蓋相望然朝接島夷地周要害而風土與諸郡不同民俗頑悍凡為郡守苟非才兼文武德威并著者則撫禦乖方民且不可得而治矣况望其運財力新舊貫以為娛實遊宴之所哉



今朴君佩印章杖節鉞使刀斗無警吏畏民懷一境  
晏然非兼文武著德威者而能之乎又能敢於有為  
修舉廢墜一新制作以備登覽其所以重王命慰使  
節無所不用其極可知已豈區區營築是務以自後  
遊觀者耶○金華尹詩杳杳情難捋盤桓漾小船雨  
來雲沒島風動水浮天愧匪餐霞客今為犯斗仙不  
知何郡國島外碧生煙○高麗高北基詩行盡林中  
路時回浦口舩水環千里地山礙一涯天白日孤查  
客青雲上界仙歸來多感物醉墨洒江煙○蔡寶文  
詩此亭誰創碧江濱無限黃蘆與綠筠折岸喜逢彭  
澤令桃源行訪武陵人熹微海上蓬萊島出沒波間  
日月輪金橘數枝佢馬首行人誰道使君貧○李原  
詩巫山一段雲古郡臨鯨海幽蹊繞鶴汀欲尋往事  
上高亭卧碣已殘銘遠水連天碧平蕪滿地青誰家  
長笛惱人聽  
懷古涕空零



學校

鄉校

在郡北  
二里

院宇

鹿津院

在郡北  
三十里

佛宇

竹林寺

鳳城菴

俱在女  
貴山

舍那寺

在智  
力山

祠廟

社稷壇

在郡  
西

文廟

在鄉  
校

城隍祠

在嘉  
興山

厲

壇

在郡  
北

古跡

龍藏城

在今治東二十五里石築周三萬八  
千七百四十一尺高五尺高麗无宗

時三  
營宮殿金方慶討平之此其舊基

古珍島城

在

治東北十五里石築周三千八百七十四尺高八尺  
內有三泉今半額落正統丁巳自海南縣還本島外



耳里庚申年移下今治  
至今號外耳為新城  
**義新鄉** 在郡東南  
五里 **嘉興**

**廢縣** 在本島中距今治北十里本百清徒山縣一  
二猿山新羅改牢山郡高麗改今名米屬

**臨淮廢縣** 在本島中距今治南三十五里本百  
濟買仇里縣新羅改瞻耽為牢山郡

領縣高麗改  
今名米屬

**名宦** **高麗** **尹承解** 為縣令為政清約威愛並至  
始民不力農承解勸督之雖

歉不  
賈

**題詠** **碎浪雪漫天** 金克已詩曠野初尋路澄江  
忽上船殘山屏匝地云云

境逃壘俗清遊歷水仙興  
闌紅日晚孤島起炊煙  
**縹渺方壺第幾洲**



前人詩云云  
教異境占清幽

康津縣

東至長興府界二十四里南至海岸  
七里西至海南縣界二十五里北至

靈巖郡界四十四里  
距京都九百二里

建置沿革  
道康縣本百濟道武郡新羅改

陽武高麗改道康縣屬靈巖郡明宗二

年置監務耽津縣本百濟冬音縣新羅

改耽津屬陽武郡高麗屬靈巖郡後屬

長興府本朝



太宗十七年徙兵馬都節制使營于道康

舊治合兩縣改今名以耽津為治所

世宗十一年徙居道康之松溪

成宗六年還耽津舊治官倉縣監訓導

各一人

郡名道康道武陽武金陵耽津

冬音鰲山

姓氏道康金趙黃任表朴玄許耽津崔曹



俞安鄭河

康朴

並來

平德安朴

大口徐

大谷曹七陽白

永可申

金水雲

曹吳崔

**山川**

寶恩山

在縣東七里鎮山

月出山

在縣北四十里靈巖之境

萬

德山

在縣南十五里。高麗僧慧慈詩前峯如石廩後峯如芙蓉

佐谷山

在縣

西六十

修因山

在道康距縣東三十里

馬站

在縣北二十里

海

西

皆松溪

在松溪郡曲源出月出山經古縣即鵲川上流

九十浦

在縣南六里源

出月出山南流與縣西之水合為九十浦耽羅星子朝新羅時泊舟于此因名曰耽津。高麗朴忠佐曾

遊昇平君與妓碧玉有情好及為按廉聞碧玉已死到此浦慨然賦詩云九十浦頭潮欲生碧松紅樹去



年程如今謾擁旌旗  
過樓上無人望此行

南垣浦

在縣南五十七里

鵲川

在縣

北十里  
詳長興府

甘勿川

在縣南十里出馬站八于海

莞島

在縣南海中六十里  
周二百九十里詳海南縣

古余島

周一百五里有牧場

助藥

島

周九十五里有牧場

新智島

周九十五里有牧場

加背島

周三十里

所訖島

周二十里

多也島

銅梁島

俱周四里

富仁

島

周五里

恩波島

周六里

白石浪島

周四里

竹島

周六里

載馬島

周十五里已上諸島俱在縣南海中

新增

烟氣山

在縣南二

離鉢山

在縣東二里

朱雀山

在縣西二里

佛湧山



在縣東  
三十里錦川

龍下池

蛤池

俱在縣東  
二十里

**土產**人參

紫草

石榴

袖

松蘿

香

蕈茶

榧子

甘苔

海衣

莓山

黃角

銀口魚

烏賊魚

絡繹

蛤

鹽

秀魚

牛毛

細毛

鰻

石花

紅

蛤

安息香

自然銅

清蜜

藿

竹

竹箭

出竹島在南  
海中十五里

**新增**

防風

海參

黃魚

**城郭**

邑城

石築周六千八百二尺  
高九尺內有八井一池

成宗六年築之



**關防**

**兵馬節度使營**

在古道康鵲川上去縣二十七里石城周二千八百

二十尺有軍倉

**馬島營**

在古耽津去縣南六十里。水軍萬戶一人

**新增**

**里浦鎮**

在莞島石城周三里今。上十六年以倭寇要路始設鎮。一僉使一人并合達梁水

電

**烽燧**

**佐谷山烽燧**

西應靈巖郡葛頭山

**修因山烽燧**

東應長興府億佛山  
西應兵馬節度使營

**南垣浦烽燧**

東應長興府天冠山西應

佐谷山

**新增**

**官室**

**燕喜堂**

在兵營。金宗直詩細柳營中射鳴堂元戎聊共倚匡床



天涯人日烟花賦幕外魚麗隊伍強祇愛江山供勝  
客莫教絃管攪離腸明朝又向昇平郡萱草荼英媚  
夕陽○南哀詩將軍宴舍破天慳碧嶂晴波俯仰間  
收取風光供燕喜從今草木未應閑○將軍趨馬出  
邀賓羽騎雕龍與暮春日午東  
風旗脚偃張前飛騎若雲水

**樓亭**

**聽潮樓**

在客館南縣監具舜從建

**新增**

**鎮南樓**

即兵營譙

樓

**學校**

**鄉校**

在縣二里

**驛院**

**鎮原驛**

舊名通谷在兵營城下

**通路驛**

在縣西

月

**南院**

在縣北三里有樓

**古也峴院**

在縣北十五里

**稼亭**



院

在縣北三十里

石橋院

在縣西十七里

新增

錦川院

在縣東三

十五里

高謁院

在縣北三十里

佛宇

月南寺

在月出山南高麗僧真覺所創有李奎報碑

無為寺

在

出山開運三年僧道訖所創歲久頽毀今重修因為水陸社

白蓮社

在萬德山新羅時建

高麗僧圓妙重修我有碑有三浮屠又有萬景樓明遠樓南臨大海滿洞

世宗朝僧行乎又重修有塔

皆松栢篠蕩冬栢樹交加蒼翠四時如一真絕境也

○尹淮記全羅道康津縣南有山崛起清秀巉峴際海岸而止曰萬德山之陽有佛氏之宮顯敞宏豁俯瞰滄溟曰白蓮世傳創始於新羅氏重新於高麗圓

妙師傳至十一代無畏師恒為法華道場號東方名刹暨島夷陸梁負海奧區鞠為丘墟寺亦隨其盛衰



惟我朝鮮 聖神繼作海岳清寧風塵不驚乃有天  
台領袖乎公遊陟是寺見其荒圯駐錫長吁奮發誓  
願囑其徒弟信謹等誘掖諸善檀越經始於庚戌之  
秋訖功於丙辰之春佛殿僧寮幾復昇平之舊作法  
祝釐則迨將軼古而過之師俗姓崔氏文獻公之裔  
孫孤竹士族也蚤歲出家戒行高絕頓悟妙法緇衲  
景仰性純孝事老母生養死葬務盡其心非他釋子  
比頭流山之金臺安國天冠山之修淨皆其所新而  
白蓮其最後者云○僧慧日詩白曰靜歌枕破簟一  
蓼床竹風吹不斷洒然毛骨涼起坐望南浦夕陽山  
影長須更暮鍾動古殿聞佛香○去住但隨緣騰騰  
又一年小庭紅葉雨靜虛白檀煙榻冷慵晨課窓明  
得午眠豈期垂老眼復對社中蓮○前人萬景樓詩  
白蓮名社勝萬德一山清門靜鎖松影客來聞磬聲  
恍從海上去鳥向花間鳴坐久忘歸路殊無塵世情  
○成任詩花發嚴風朔雪中深紅萬樹寺門東四時



獨占一春色造物於今却未公。金紐詩明遠樓高  
眼界新遙看滄海鏡無塵倚牆修竹風前響近撫幽  
花雪裏春客子詩篇堪遣興山僧茶果解  
留人登臨半日還歸去從此雲嵐入夢頻

在修因山金谷寺在寶恩山白雲寺秀巖寺俱在月出

山雲際寺在萬德山

祠廟社稷壇在縣西文廟在鄉校城隍祠在縣東護

國神祠在縣南七長里世稱祠神即宋徽見下射現厲壇在縣北

古跡養子巖月出山東有一巖高時其上廣平昔倭亂傍邑民携妻子梯巖而升以避

亂皆得免死因名曰養子巖清海鎮在莞島中新羅時置以



福秀誅罷鎮

其入於碧骨

古康津

在松

仙山島

在縣南海中○高麗

正言李穎謫莞島其叔父僧慧日隨而訪之乃入島創寺以居詩曰一山四面鎖雲烟深閉松門向暮年

只有寒風鳴屋角更無遊客到庵前旦眠是起閑居樂渴飲飢食本分禪已得疎慵人不顧修行粗了半

因緣○清是閑恍几耳目自蕭條乙乙空中雨丁丁雲外樵還山除竹亞澆藥引泉遙細徑莓苔老誰來

叩寂寥法華菴在莞島中寺之洞有全石溪天然臺象王峯○僧慧日全石溪詩渾石為

溪底澄涵物像嘉春花羅紅錦秋葉蘸丹砂涯暖魚游聚波明鷺掠斜我来時鹽漱俯見衲衣霞○天然

臺詩古磴蘚花斑塵蹤絕伴還掀髯松偃褰饒舌水潺湲形勢分三級幽竒有萬般自然清耳目可寄百

年閑○象王峯詩蒼翠繁羣木雲霞閱幾年月升佛毫朗塔轉象頭旋澗水宣真偈品花敞梵筵佳名自



圓妙勿謂射峴在莞島該補昔島人名宋徵者武

浪相傳則血出至今盤石有會仙亭在道康縣○金克已

夫痕名其地曰射峴幻出樓臺借思功紅藥似燒明碧砌綠筠如束暗朱

攏斷雲忽送留人而喬木遙連贈客風此景仗誰添雅興柯亭奇竹嶧陽祠○蔡寶文詩驅馳客路古今

同攻破愁城酒有功風引水聲來玉枕月移花影上珠攏階邊百草爭春色檻外雙松盡日

風座上群仙皆令德可歌詩雅賦倚桐安祐宅在邑城南平德鄉在縣東雲水部曲在縣東二十

大口所在縣東南大谷所在縣東七陽所在縣

東南十山計所在縣北山深所在縣西北種



玉所

在縣南五十里

舊溪所

在縣南三十七里

富元所

在縣南

五永可部曲

在縣北十五里

松溪部曲

在縣北十五里

彌浦

在縣北十五里

部曲

在縣南三十里

佐谷部曲

在縣西六十里

修因山城

築石

周三千七百五十六尺高九尺高麗末道康耽津實城長興靈巖之民皆避倭寇于此

名宦新羅

弓

福

唐史稱張保皋嘗入唐為武寧軍小將騎而用槍無能敵者後

還國謁王曰遍中國以吾人為奴婢願得鎮清海使賊不得掠入西去王與萬人使鎮之此後海上無鬻鄉人者及神武王以其父均貞為金明所殺與妻子往依弓福及金明篡位命董年閭長張弁駱金張建紫李順行領兵奉神武討金明誅之封福為感義軍使食實封二千戶後文聖王欲娶福女為次妃群臣



諫福海島人其女豈可以配王室王  
從之福怨王據鎮叛為閭長所殺  
**鄭年** 年能沒海底行

五十里不噎與弓福俱入唐為武寧小將福以齒年  
以藝不相下及福鎮清海年還謁福與之飲酒極歡  
未罷聞金明篡位分兵五千入與年持年手泣曰  
非予不能平禍亂年入國諫金明後代福鎮清海  
**高**

**麗** **朴元桂** 為知郡有惠政  
**閔祥正** 文仁公  
**金儒** 金仁鏡懷

金太守詩甘棠正是思  
人樹峴然依首隨淚碑

**人物**  
**高麗**  
**崔思全**

耽津人為內醫累遷必府以  
監仁宗朝李資謙舉兵犯關

思全議曰資謙惟恃拓俊京若得俊京則資謙特一  
夫耳遂相與決策去資謙錄功擢兵部尚書官至開  
府儀同三司守太尉柱國  
**崔烈** 思全之子思全嘗  
謚莊景配享仁宗廟庭  
與烈兄弟金壘各



一具及思全歿妻竊其一兄弁怒欲鞭之烈曰此人  
先君所愛當傾家產以恤之況此物耶弟所得者尚  
存請以遺兄王聞而嘉之曰可**曹精**官至侍中諺  
謂孝且仁矣御筆賜名曰孝仁**曹精**傳精老居于  
家有白頭翁日日来訪園基問其來處則不答尋其  
迹入海中乃龍也我世祖朝縣入金克和耕田得  
銀器數事以進乃**安祐**恭愍時紅賊陷京城祐與  
曹精所埋之器也李芳實金得培討平之時

稱三元帥官至平章政事**崔彪**中元朝制科官  
尋為金鑪所害物論惜之至叅知政事

**朝安止**再捷科第官至領中樞**趙注**中魁科官  
院事謚文靖有文名

詳羅州寓居**本朝金墩**詳安東**新增**  
寓居**本朝**府人物

**本朝高守精**母死廬墓啜粥終喪親具羹饌與  
人言或及父母未嘗不失聲哀哭

**本**



今上七年旌問

題詠殘山與剌水

僧慧日詩云云八望知幾重

數聲款乃

起寒洲

前人詩云云時復登樓瞰碧流

山色鎮依舊

金克己詩一軒

千萬景幽勝不迺塵云云物華長換新好花輸一妙效脩竹當嘉賓競日縱吟賞般般真可入

區松竹疎烟外

金墩詩云云里桑麻細雨邊

海南縣

東至康津縣界十九里西至珍島郡界碧波津五十三里南至海岸六十

六里北至靈巖郡界十六里距京都一千七百里

建置沿革

本石濟寒琴縣新羅改浸溟云



投濱為陽武郡領縣高麗改今名屬靈巖

郡本朝

太宗九年合于珍島縣為海珍縣十二年

徙邑治于靈巖屬縣王山之地

世宗十九年復初為縣監官食縣監訓

導各一

郡名塞琴

浸溟

投濱

海珍

姓氏本縣

鄭尹車金全葛黃原黃尹宗作



宋葛竹山尹朴宋金門樞川全紗羅曹

宋尹吳趙仇良山崔白珍山崔金八馬

文金王泉全尹慎安朴

形勝水接扶桑鄭麟趾詩水接扶桑萬里天

山月金剛山在縣東十里鎮達摩山在縣南官

子山在縣西三十里駕鶴山在縣北十五里頭輪山在縣南三十里

登此山則與濟州漢拏山相望高多山在縣南四十里館頭山在縣南四十里

里濟州往來云沙峴在縣東十里海縣西南碧石波



津

在縣南三十里珍島郡界

大津

在縣西一百五里

周梁

在縣西七十五里

別珍浦

在縣北二十五里

三寸浦

在縣南二十里珍島郡界

音

吐浦

在縣西十里

古於蘭浦

在縣南二十五里濟州來往船泊其立

巖浦

在縣南五十里亦濟州船泊處

涼川浦

在縣西五里

魚成浦

在縣南十里

竹城浦

在縣北三十里

古址謠傳投納田稅之所

扶

蘇島

磨賴島

俱在縣南海中

竹島

在黃原縣

光島

在縣南四

十里周二百九十里即新羅清海鎮其西亦屬于縣東北屬康津縣

土產

楮

芋

竹

竹筴

出縣南古海南里及古祿山里縣北比谷里邑



內竹

茶

甘草

石榴

柚

香蓀

海

參

海衣

竹蛤

甘蛤

秀魚

牛毛

細毛

藿

莓山

甘苔

黃角

石花

絡締

鰻

紅蛤

烏賊魚

華班石

產黃

原縣里

自然銅

產縣西黃里芒浦

紫草

榧子

柿

城郭

邑城

石梁周二千八百五十七尺高十五尺內有一二寸

關防

右道水軍

節度使營

在縣西六十七里

於蘭浦

營

在縣南二十四里水軍萬戶一人



烽燧

黃原烽燧

在縣西六十里西應縣金

占

剛山烽燧

南應館頭山

館頭山

燧西應珍

察山南應靈

北只報官門

占

占

樓亭

靖遠樓

即城南門樓成化已北縣監成重性

盡頭風煙十里客登樓欲雲捲野山如畫巨浪浸空地欲浮半歲焉愁添日日一鞭行色遍州州欲窮萬

里乾坤眼須起

望雲樓

在客館南○高得宋詩心

新秋積雨收

五色

新增大平亭

在水營○南襄詩紅雨霏霏

風激浪潮聲壯薄霧籠山黛色微綺席傳盃深漱漱夕陽橫市遠飛箇中物色還堪畫漁戶綠崖水半



靡

**學校**

鄉校

在縣北三里

**驛院**

綠山驛

在縣南五里

南利驛

在縣西二十五里

別珍

驛

在縣北三十里○金克己詩俯拾風煙若舉盃  
馬亭端造化正穿我馬蹄繞檻踈還密靈草翻階

落又開吳盡荷空山百轉蜀羅鋪地水千  
回憑軒岸幘聊長嘯滿席清風甚快哉

萬喜院

在縣西十二里

赤良院

在縣西二里

三歧院

在縣西六十里

**佛宇**

大苑寺

在頭輪山寺前有信菴  
思隱性柔三僧浮屠

石頭菴

黑石寺

俱在駕鶴山

金剛寺

多寶寺

俱在金剛山○釋



鑑非地幽寒草尚蒙茸松澹童童碧玉幢一榻煙霞  
留勝迹百年香六福吾邦空庭得月銷暗雪遠翠采

風吹夜江納破蒙雨寒  
下寐壁間蘭烟吐殘紅

**祠廟**

**社稷壇**

在縣西

**文廟**

在鄉校

**城隍祠**

在縣北三里

**厲壇**

在縣北

**古跡**

**古海南**

在頭輪山南地濱入海有城基

**竹山廢縣**

在縣北十里本

百濟古西仇縣新羅改固安縣為陽武郡領縣一作  
同安高麗改今名靈巖郡至本朝來屬其地有古

石城周二千六百四十尺

**黃原廢縣**

在縣西十五里本百濟苗  
述縣新羅改今名為陽武

郡領縣高麗屬靈巖  
郡後來屬有牧場

**玉泉廢縣**

在縣東十五里本  
靈巖郡冷泉部曲



本朝 世宗 玉山廢縣 在縣南十里古之紗羅鄉  
三十年来屬 高麗改今名屬靈巖郡今

為本縣 黑山古城 在縣上三十里石築周五百  
治所 尺高七尺今北頽圯 珍

山古城 在縣正三十里 綠山古城 在縣南十里  
石築只有基址 石築古綠山

驛基也 高多山城 有古城周九  
今廢 北平鄉 松

旨部曲 俱在縣南 八馬部曲 在縣北  
六十里 二十里 神葛部

曲 在縣東二十里正統  
丁卯自靈巖郡來屬 馬峯所 在縣南  
六十里

名宦 本朝 郭安邦 為縣監有惠政  
民至今思之

新增 烈女 本朝 石乙今 於其夫誓不他適有僧  
參奉朴成林妾必見棄



欲汚之知不免遂縊從伊少時有人夜入其家欲

死人上十年旌問人以已好將訟于官從伊泣曰女生天地間詎

**題詠**

被汚蟻之名不祥遂縊死今上十五年旌問

踈踈蘆葉雨金克已詩異邑逢秋景先驚

塵陪王符金樽對孔融莫炎方地暖冬無雪

辭終夕飲醒醉是窮通

趙啓生詩云云曲

脩程並海疑無地

李石亨詩云云

諸蓋燒午起煙

華屋臨風

新增東國輿地勝覽卷之三十七



新增東國輿地勝覽卷之三十八

濟州牧

東至旌義縣界八十里西至大靜縣界八十一里南至海一百二十里北

至海

一里

**建置沿革**

本耽羅國或稱七羅在全羅道

南海中幅員四百餘里初有稱良乙那  
高乙那夫乙那三人分處其地名其所  
居曰都新羅時高乙那之後高厚與其  
弟二人渡海來朝新羅王喜號厚曰星



主其仲曰王子其季曰都內仍賜國號

曰耽羅

高麗史古記云厥初無人物三神人從地湧出今鎮山北麓有穴曰毛興是其地也

長曰良乙

那次曰高乙那三曰夫乙那三人遊獵荒僻皮衣肉食一日見紫泥封木函浮至東海濱就而

開之內有石函有一紅帶紫衣使者隨來開函有青衣處女三及諸駒犢五穀種乃曰我是日本國使也

吾王生此三女云西海中岳降神子三人將欲開國而無配匹於是命臣侍三女而來宜作配以成大業

使者忽乘雲而去三人以歲次分娶之就泉甘土肥處射矢卜地良乙那所居曰第一都高乙那所居曰

第二都夫乙那所居曰第三都始播五穀且牧駒犢日就富庶十五代孫高厚高淸昆弟三人造舟渡海

泊于耽津蓋新羅盛時也于時客星見南方太史奏曰異國之來朝之象也及厚等至王嘉之稱厚曰星



主以其動星象也令清出勝下愛如巳子稱曰王子  
又號其子曰都內邑號曰耽羅以初來泊耽津而朝  
新羅也各賜寶蓋衣帶而遣之自此子孫蕃盛敬事  
新羅遂以高為星王良為王子夫為徒上後改良為  
梁其後服事百濟東城王二十一年以  
耽羅不修貢賦親征至武珍州其主聞  
之遣使乞罪乃止及百濟滅新羅文武  
王元年耽羅國主佐平徒冬音律來降  
高麗太祖二十年遣太子末老來朝賜  
星主王子爵肅宗十年改毛羅為耽羅



郡毅宗時降為縣令官元宗十一年叛  
賊金通精領三別抄入據其地越四年  
王命金方慶討平之忠烈王三年元為  
牧馬場二十年王朝元請還耽羅元丞  
相完澤等奏奉帝旨還隸于我翼年改  
為濟州始以判秘書省事崔瑞為牧使  
二十六年元皇太后又放廐馬三十一  
年復還于我忠肅王五年賊士用嚴



卜起兵構亂土人文公濟舉兵盡誅之

聞于元復置官吏恭愍王十一年請隸

于元元以副樞文阿但不花為耽羅萬

戶阿但不花與本國賤隸金長老十六年元以

戶到州杖萬戶朴都孫沉于海

州復來屬時元牧子強暴累殺國家所

遣牧使萬戶以叛及金庾之討牧子訴

于元請置萬戶府王奏請令本國自署

官擇牧子所養馬以獻如故事帝從之



十八年元牧子哈赤跋扈殺害官吏越  
六年王遣都統使崔瑩討滅哈赤復置  
官吏本朝因之

太宗二年星主高鳳禮王子文忠世等以  
星主王子之號似涉僭擬請改之以星  
主為左都知管王子為右都知管

世祖十二年改安撫使為兵馬水軍節制

使後改牧使仍置鎮鎮管縣二

旌義  
大靜

官



負牧使

判官

教授

各一人

郡名

耽羅

毛羅

耽毛羅

東瀛洲

姓氏

本州

高良

良後改梁

夫文

初寶城郡之福城縣人來壻于高氏其子

孫有繼高氏為王子者

鄭金李文安玄咸楊

並屬縣

金李

朴林俞周趙宋鄭洪徐崔吳車池韓馬

並來趙李石肖姜鄭張宋周秦元梁安姜

對

雲南○大明初平定雲南徙梁王家屬安置于州

風俗

民俗癡儉有禮讓

民俗癡儉且多茅屋細民無竈突設處於地男



東坡志林

卷之六

女好署草履無砧杵唯女手擣木臼皆負木桶而無頭戴者土豪則否男女遇官入於道則奔匿男則必

俯伏俚語艱澁村民俚語艱澁先高後低田頭起墳治喪百日

而除略掘田頭以起墳間或有行三年尚淫祀俗喪者俗不用地理卜筮又不用淨屠法

淫祀乃於山藪川池丘陵墳衍木石俱設神祀每歲元日至上元巫覡共擎神靈作難戲錦鼓前導出入

間閭爭捐財穀以祭之又於二月朔日歸德金寧等地立木竿十二迎神祭之居涯月者得旌形如馬頭

者飾以彩帛作躍馬戲以娛神至望日乃罷謂之然燈是月禁乘船又於春秋男女羣聚廣壤堂遮歸堂

具酒肉祭神又地多蛇虺蜈蚣若見人多壽考灰色地則以為遮歸之神禁不殺

土人少疾病無夭扎春夏雲霧晦暝天氣常暖至秋冬開霽草年至八九十歲者多



木昆虫經冬不死地多暴風

山無惡獸

無虎豹熊羆豺狼害人之獸又無狐兔鵲之

屬不用網罟

山險海惡不用網罟魚則釣獸則射

照里戲

每歲八月十五

日男女共聚歌舞分作左右隊曳大索兩端以決勝負索若中絕兩隊仆地則觀者大笑以為照里之戲

是日又作鞦韆及捕鷄之戲

風殊俗別卒悍民嚚

權近送致使李元恒

序耽羅在海中肇自新羅歲修職貢為我附庸高麗

置濟州牧國家因之以擇廷臣有文武林略威惠

夙著者以牧之然以其颿風駕海渺漫無際涉數百

里驚濤不測之險及至則風殊俗別卒悍民嚚喜人

怒獸控御為難地瘠民貧高麗文宗十二年門下省奏耽

羅地瘠民貧羅地瘠民貧羅地瘠民貧羅地瘠民貧

生俗獠地遠鄭以吾迭朴德恭之任序其俗獠而

地且遠加以星主王子及夫土豪之



東坡志林卷之十一

強者爭占平民為役使謂之聚石築垣東文鑑地多亂石乾

人祿殲民以逞稱難治也燥素無水田唯藝麥豆粟生之厥田古無疆畔強暴之家日以蠶食百姓苦之金垣為判官問民疾苦聚

石築垣為界民多便之女多男少求婚者必備酒肉納采者亦然婚女婿備酒肉謂婦

之父母醉後乃入房俗多用燒酒女多男少僧皆作家寺傍以畜妻子

**形勝**北枕巨海南對崇岳高得宗弘家家橘化閣記

柚處處驛驢同溟渤渺茫鄭以吾序國之望耽羅宛在溟渤渺

茫之中別為一攻戰所不及穀宗十二年安撫使趙冬曦入覲曰

區若附庸然耽羅險遠攻戰所不及中極寬敞東文鑑在南海中水程無慮九百里其中極寬敞



山川

漢拏山

在州南二十里鎮山其曰漢拏者以雲漢可拏引也一云頭無岳以峯峯

皆平也一云圓山以穹窿而圓也其巔有大池人喧則雲霧咫尺不辨五月猶雪在八月乃襲裘○攢近應

製

詩蒼蒼一點漢拏山遠在洪濤浩渺間人動星芒來

海國馬生龍種入天開地偏民崇猶生遂風使商帆

任往還盛代職方修版

籍此邦雖陋不復刪

長元岳

在漢拏山腰距州三十六里岳頭有

池

葛岳

在州南十七里

多郎時岳

在州東六十五里周三十四里

今

勿岳

在州南十七里

猪岳

在州東六十一里周五十五里

獐岳

在州東南五十

五里周四十三里

沙羅岳

在州東六里

别刀岳

在州東七里

元

崖岳

在州東十七里峯頭有池大旱不渴池有蘋藻龜鰲

西山岳

在州東三十四



里笠山岳

在州東五十里岳頭有池產蓮蓴

道道里岳

在州西十三里

水山岳

在州西三十二里

高内岳

在州西五十七里

郭支岳

在州西四十五里

皮文岳

在州西三十里

板乙浦岳

在州西八十里

破麼只岳

在州東南四十五里周十八里

文士乃岳

在州東南三十里

里周四十二里

今勿德岳

在州西南三十九里

曉別岳

在州西南五十里

九里周十八里

常時舍里

在州西六十五里周七十里

訖田里

在州

西八十二里周十五里

金寧藪

在州東五十五里周五十餘里○藪諺作花

介

介藪

在州東七十九里周二十里

末應乃藪

在州西南六十二里

介



里沙藪

在州西七十五里周五十里

斜野藪

弓掛老介

藪

卜懸藪

俱在漢中

恠叱坪藪

在州東南二十三里

末

叱加里藪

在州東三十一里

等於里池

在州西五十里周二十五

里楸水

在州西南六十里周二十九里

泉末水

周二十五里

甘勿

德川

在州西九十里。已上長元岳以下俱有牧場

山底川

在州城東

屏

門川

在州城西

別刀川

在州東八里。已上三川俱旱乾雨漲

大川

在州

西三里旱乾雨漲水到凹處為瀦其深無底名曰龍湫歲早就禱

都近川

在州西十八里

一名水精川一名朝貢川州人語謚都近字即朝貢字之誤岸壁高險瀑布飛流數十尺其下潛入地



至七八里湧出石間遂成大川。流稱都近浦下有  
深淵有物狀如獐狗潛伏變化視入寶物攬入淵中  
○已上屏門川以下皆源出漢峯山北流入海兩岸  
石壁峭立中鋪岩石其源或潛或流都近川其川之  
大斗泉在屏門川西五十步其形如斗故名世傳  
者飲此泉能解飛百步胡宗朝來歷其氣遂  
亡旱則清將雨楸子島在州北海中周三十里有  
則金氣浮水面楸子島水站古址凡往濟州者發  
羅州則歷務安大岫浦靈巖火無只瓦島海南於蘭  
梁至此島發海南則從三寸浦歷巨要梁三內島發  
康津則從軍營浦歷高子黃伊露瑟島三內島皆三  
晝夜至此島由此過斜鼠島及大小脫島泊于涯  
月浦及朝天館○高麗元宗十一年三別抄自珍島  
入耽羅禁內外城恃險益猖獗金方慶與蒙古析都  
次楸子島候風夜半風急不知所指黎明已近耽羅  
風濤洶湧進退失據方慶仰天太息曰社稷安危在



此一舉今日之事不在我乎俄而風浪止遂身島

即揪子島主峯清路島知道島草蘭島愁

德島俱在揪子島南斜餘鼠島斜鼠島俱在揪子島東兩島

俱有泉其南大火脫島在揪子島南石峯差我

魚船全集柔韌可作器具小火脫島在揪子島西南石壁削立兩

船多漂溺往來者甚苦之牛島周百里在州東旌義之境人馬

容一小船稍進則可藏船五六艘其上大石如屋若

有日光浮躍星芒燦列氣甚寒涼毛髮竦然俗號神

龍在處七八月間漁舟不可往往則飛揚島在州

大風雷雨拔木損禾其上多楮木



十里水路五里**財巖**在明月浦西五里其形如屋

穴人以炬入其中寬廣可入十步許產石鍾乳其西止又有二巖名小夾財俱產石鍾乳其中寬廣亦五

十步**明月浦**在州西六十里海口可泊舟船崔瑩討哈赤時牧子迭里必思等以三十

餘騎非於此浦大軍**板浦**在州西九**止浦**在州東

鹽盆有**泥浦**在州西九里**道道里浦**在州西十里**貴日浦**

在州西二**高內浦**在州西四十里**歸德浦**在州西四十七里**獨**

**浦**在州西六十一里**孟令浦**在州西六十三里**咸德浦**在州東三十一

里**於等浦**在州東六十四里**道衣漢浦**在州東七



土產山稻黍稷粟菽豆蕎

麥麥麴馬元至元中以耽羅為房星分野置牧場或遣斷事官或置

萬戶以主畜牧。鄭以吾記馬畜之所等猶晉之屈產非諸川之所可擬也。牧場四所旌義大靜同牛

黑黃其數種角甚美可為饒。口家家畜牧至數百為群。鹿子麋鹿唯產此州

皮細韌海獺地獺獾蟬珠高麗忠烈王二年元遣林

惟於採珠于耽羅不得乃玳瑁貝鸚鵡螺

取民所藏百餘枚以還已上三物並出牛柑有黃柑乳橘有金橘山橘洞

島及大靜加波島柑柑數種橘庭橘倭橘青橘

五種青橘則結子逢春乃柚榧杷子栗

熟時過還枯時至復熟



有赤栗加時栗數種諸種果山果園無患子葉皆築牆凡十九處大靜六處旌義五處

白無灰木出牛鳥在海中柔脆隨波上下出乃堅硬山柚子二

辛木 蘊木 杜冲 枳殼 厚朴 棟

實 棟根 零陵香 安息香 香附子

青皮 海東皮 蜀椒 陳皮 萆澄茄

八角 香薷 木衣 石斛 石鍾乳

白蠟 盜 藿 牛毛 蟹 螺 鮫

石决明 黄蛤 海衣 烏賊魚 銀口



魚 王頭魚 鯊魚 刀魚 古刀魚

行魚 文魚

**城郭**

邑城

石築周四千三百九十四尺高十一尺城內無水城南大石下有大穴水湧出

名嘉樂貴深可文許截流別築重城城中人取汲

**關防**

朝天館防護所

在州東二

金寧浦防護

所

在州東五

都近川防護所

在州西

涯月浦

防護所

在州西四

明月浦防護所

在州西六

上防護所皆置留鎮軍卒以守之旌義大等處  
石築城周三千二十尺高八尺東西面各門式中有



泉湧出如川古無城正德庚午以巾八浦水戰此地為飛陽島築城泊近處築之

所在州東朝天館浦口水戰所金寧浦

口水戰所已上三所屬左船伐郎浦水戰所在州西

都近川浦口水戰所涯月浦口水戰

所明月浦口水戰所已上四所屬右船諸所皆有戰船又有軍

更番分戌凡貢膳輪輸渡海旌義大靜同新增別防城在州東七十里石築周

二千三百九十尺高七尺東北有門正德庚午以此地為牛島倭船泊近處築城移金寧防護所于此號

為別左右衛舊在客舍門外公錫指為牧使時移構于觀德亭東



**烽燧**

沙羅岳烽燧

西應道道里

別刀烽燧

應西

沙羅岳東  
應元堂岳

元堂岳烽燧

西應別刀東  
應笠山岳

笠山岳

烽燧

西應元堂岳東  
應旌義只走山

道道里岳烽燧

東應沙  
羅岳西

應水  
山岳

水山岳烽燧

東應道道里岳  
西應高內岳

高內岳烽

燧

東應水山岳西  
應板乙浦

板乙浦烽燧

東應高內岳西  
應大靜遶歸岳

**宮室**

弘化閣

在城內崔海山建即古安撫使營今  
為節制使營廳○高得宗記甲寅秋

八月廿二曹叅判益陽崔公海山為都安撫使下舟  
之初先以救荒之政汲汲於心哀矜惻怛煦濡撫摩  
審理寬抑獄不滯訟宣揚教化民知禮義以至牧馬  
之術禦侮之備興學勸農救災恤患治入之道美無



餘策而且事神以誠齋心滌慮及明年風雨時若禾  
乃登場民樂鼓腹馬大蕃息我殿下簡賢之恩深  
且至矣公以事輯人和欲修葺館宇之頽圯者乃取  
破寺林瓦先起燕寢之室琴堂浴房庖廚廊舍厥位  
乃備小西而豎宇三楹以為堂又其西建閣三楹稍  
以重簷其規宏而密其制壯而麗其南置半刺堂其  
北置獻馬之廐東置營庫西置燠室又其南別構樓  
門下通出入上懸鍾鼓藥庫燾所東西對峙皆繚以  
垣墻凡為屋共二百有六間而每屋不相接所以備  
火災也其經營位置制作得宜皆出於公之指畫公  
一日坐閣上召集鄉中父老以落其成且圖所以名  
之也或有言曰古有樓名萬景者今宜復之公曰不  
然予之建閣非為遊觀也昔文王之時周公治於內  
召公治於外化之及人如風之動漸之被之暨之而  
當世之人莫不鼓舞於德化而今聖明在上元臣  
碩補同寅協恭急於求賢分遣外治然猶惠澤未究



治化未洽者委任或非其入奉行未盡其理也凡分  
憂者日登此閣無佚遊無縱欲思盡委任之責常以  
弘王化達民情無心則周之治可復見於今日而濟  
之民當受福於無窮矣然則盡以弘化名此閣乎於  
是聞耆咸拜而謝曰公之命名能使後之繼之者益  
有所勉而吾民之求被仁化者益可保矣遂請予書  
弘化閣三朝天詔全羅入三邑者皆泊舟于此及  
字以揭之

涯月

新增

友蓮堂

在營門外牧使李壽童以城中  
無井鑿池儲水遂種蓮作堂其

上

樓亭

觀德亭

在弘化閣南辛淑晴建成化庚子牧  
使梁瓚重修○辛碩祖記同知中樞

院事高相公謂予曰吾鄉濟州雖在遐方特被聖  
化以教以治文事武備罔不悉具安撫使營之南有



射廳一區乃訓練士卒之地也舊無屋宇非唯瞻視  
不壯實寒暑無所庇入皆憾之今安撫使辛侯蒞政  
之明年戊辰秋事修歲和迺築遊手鳩材陶瓦築石  
為臺以起新亭于其上名之曰觀德凡為楹者三而  
補其前翼其左右以敵之薄施丹雘宏廣鮮明輪奐  
得制誠一州之壯觀也鄉人歡慶咸願托之斯文以  
示後來予其為哉書其顛末不可以文拙辭嘗觀禮  
經之射義曰射者所以觀盛德也一篇所言聖人之  
拳拳於射者至矣蓋天下無事則用之於禮義大射  
鄉射所以習容而考藝天下有事則用之於戰勝主  
皮呈力所以禦侮而克敵不可一日而不講也方今  
聖明在上重熙累洽文教之盛超軼古昔而四境晏清  
五兵不試第以安不忘危益修武事訓卒勸兵常如  
敵國之在門庭外而守令皆帶節制團鍊之職其所  
以詰戎兵而備不虞者慮無不周矣而況濟州即古  
之陀羅也邈居海中武備尤不可以不嚴也宜侯之



汲汲於斯亭也又况扁以觀德則其為射也不在於  
貫革而於其進退周旋之際考其德行飭之以禮樂  
而已可謂得三代之射義也大抵事雖得宜而舉失  
其時則不足觀矣今閱武之所固不可不修而值歲  
之和因人之欲不傷財不害民創前日未有之新亭  
揭其美名使人人顧名思義盡志於射求正諸已而  
致功成國安之効斯亭之建固非遊宴之所之可比  
而有關於治道也大矣此州人所以相慶要記之而  
不忘也侯名淑晴以將略聞。徐居正重修記座主  
南原梁判相謂居正曰兒子瓚牧濟州重修觀德亭  
請先生有記後之余惟濟本古之毛羅國即吾東方  
九韓之一新羅時始來朝高麗初納降國除為縣麗  
季奇皇后僑置牧場至于皇明復隸我國蓋州在  
海中地廣幾五百里居民八九千戶牧馬亦數萬匹  
其物產之饒倍於他郡州又與日本氏相隣備禦之  
策實繁且劇朝廷選牧每難其人今侯首膺其選



涉重溟如坦途無持被刺刺之色侯其賢矣哉及到  
官拳拳以宣上德恤民隱為急安撫三年人乃大  
和於是土豪高潤等數十人請曰觀德亭實州人習  
射之地歲久頽圯肄業無所甚為吾州之欠侯曰然  
謀諸通判河公樹鳩材募工經營締構不閱月而告  
成於是肄業有所武備益嚴公可謂知所先務者矣  
况是亭之作非為遊觀而設幸為閱武也則自今州  
之人日日習射于茲非徒射侯于以習騎射非徒騎  
射于以習戰陣及有賊變舉三邑之衆作常山之勢  
水陸步騎各出死力爭斬敵首以之救父母妻子以  
之保一邑以之為國干城樹功名於竹帛豈不幸哉  
非徒武備為然也此州之人以文章事業鳴世者自  
高平章兆基而下至于高先生得宗左尹台弼四兄  
弟皆立揚清顯其他三邑子弟在州則勤於上供入  
朝則宿衛惟謹其風俗之厚可擬於海內諸州者矣  
侯以閱閱之胄習武事有長才遇知我列聖連歲



方面之寄其聲績之在三陟熊川者人皆籍籍稱美  
之今大揚名絕域其所立卓卓如是豈不可佳也哉  
侯字如王南原第三子也○鄭麟趾詩綸巾羽扇閱  
佳兵身作長城鎮下情約束行時潮鯉徒威稜振慶  
楚氛清千林逆火霜柑影萬鼓齊揭海浪  
聲早暮炊烟桑拓外分明畫出歲豐平

**新增定**

**遠樓**

即南門譙樓

**學校**

**鄉校**

在城中金處禮碑我太祖元年壬申學  
校成世宗十七年乙卯鄉校再造成化

丙戌春完山李公由義膺節制之命首謁文廟痛其  
樸壤慨然欲新謀諸判官長興李仁忠遂下營卒隨  
番供事令教授官文紹祖董之士投業而奔走工彈  
巧以經營使相每於公暇親臨指揮於是廟廡齋舍  
門墻堂屋邊豆簋簋几案位板廚庫廡廁庭除道路  
不出數旬煥然一新鄉人父老學生童冠耳日幸賀



學業相勸且曰使相之功州之所無蓋刊諸石以示  
于後囑處禮銘之處禮為之言曰學校興廢大關治  
道之盛衰豐舍既修學規當新為師者誠能奉世  
宗特賜之書籍將聖賢折中之經傳使諸生口誦心  
惟朝盜暮習揭晦翁白鹿洞規景仰不已察使相重  
修美意洒掃無斁知行並進聖賢可期十室之邑尚  
有忠信三姓之地豈無豪傑處則教誨子弟後孝為  
忠出則奔走朝廷揚名後世以副盛朝漸磨化  
成之意豈非州人之大幸也耶

月溪精舍

在古明月縣

金寧精舍

在古

金寧縣州以月溪為西齋金寧為東齋分鄉校儒生  
各以所住附近讀書于此擇士人之有學術物望者

以為學長城中  
又有鄉學堂

橋梁

別刀橋

在別刀川

大川橋

在大川

石梁

在都石

石



橋 在咸德浦長一百一十步橋北海岸壁立高峻

**佛宇**

**尊者庵**

在漢拏山西嶺其洞有石如僧行道狀謬傳修行洞

**月溪寺**

在獨浦東南

**水精寺**

在都近川西岸○李齊賢解歌詩都近川頽制水坊水精寺裏亦滄

浪即此寺古事

**妙蓮寺**

在州西二十五里○僧慧日詩南荒天氣喜頻陰此夕新晴洗客心

一夢人生榮與悴中秋月色古猶今迥臨渺渺烟汀閣斜影沉沉竹屋深賞到夜闌清入思不禁頭側動

微吟**文殊庵**

在州西南二十七里

**海輪寺**

一名西資福在萬州西獨浦口

**壽寺**

一名東資福在巾八浦東岸

**江臨寺**

在州東咸德浦口

**普門寺**

在巨口里岳北○僧慧日詩寺僻依荒嶽泉甘得中蓮場逢勝事佛隴嗣遺風草過霜仍綠蘿因瘡不



紅圓通門自啓  
逝川庵  
在朝貢川上○僧慧日詩  
遠鴈十長空

派出北流去下為朝貢川懸瀑亂噴沫走若珠璣圓  
驚湍激群石間作甕盎穿安流得數里澄汗涇青天

道人有宗海卓庵向川邊既從山水樂且寄香火緣  
涼秋佳月夕掃石開茗筵嘗新剝棗栗談古竊幽玄

因思仲尼語頗憶小聖禪由斯無生理  
小林寺  
在

名以期遐傳如能高著眼波波皆不遷  
東南  
觀音寺  
在朝天  
十里  
館浦

**祠廟**  
社稷壇  
在川  
文廟  
在鄉  
廣壤堂  
在州南漢  
祭護國神

祠諺傳漢擘山神之弟生有聖德歿為神高麗時宋  
胡宗朝來歷此土浮海而返神化為鷹飛上檣頭俄  
而止風大吹擊砮宗朝之舟没于西境飛揚島巖石  
間  
朝廷褒其靈異賜之食邑封為廣壤王歲降香



幣以祭本朝令本邑致祭。按胡宗朝來仕高麗官至起居舍人而卒則來歷溺舟之說恐不可信

**遮歸祠**

在州西

**川外祠**

在州西三里

**楚春祠**

在州東七十里

旌義

**厲壇**

在州東

**城隍祠**

在州南十六里漢拏山下

**古跡**

**毛興穴**

在州南二里詳見建置沿革

**瑞山**

高麗穆宗五年六月有山湧海

中山開四孔赤水湧出五日而止其水皆成瓦石十年嵩山湧出海中遣大學博士四拱之往視之人言山之始出也雲霧晦冥地動如雷凡七晝夜始開霽山高可百餘丈周圍可四十餘里無草木煙氣幕其上望之如石硤黃人恐懼不敢近拱之射至山下圖其形以進今屬大靜縣

**七星圖** 在城內右築有遺址三姓初出分占三徒

**大材** 徒居



為大村即今之州城  
州人謂城內為六村

### 高齡田

在州東一里諺傳唐  
船來敗處今治田者

或掘得礪碯等寶物以為唐人所遺今觀漢擊山下  
海濱岩石皆有海水所齒處則疑上古盡為陰海今

### 東巫小峽

古記云漢擊山一名圓山即中海  
田云

居又其東北有瀛洲山  
故世稱耽羅為東瀛洲

### 古土城

在州西南三十六  
里周十五里三別

抄所築今  
皆顏記

### 古城

州城西北有  
古城遺址

### 古長城

沿海環築  
周三百餘

里高麗元宗時三別抄類據珍島王遣侍郎高  
汝林等干耽羅領兵一千以備之因築長城

### 紅

### 波頭古城

在州西四十里城中有泉大旱不渴  
高麗元宗十二年遣金方慶討三別

抄於珍島破之金通精率三別抄來據貴日村缸波  
頭里築此城以拒之方慶等進攻拔之令千戶尹邦



寶等領元兵四百反官  
軍一千人留鎮而還  
涯月木城在州西四十二里即三別抄所

築以禦官軍  
處今半頓落  
東濟院在州東九里有遺址  
長坪

在州西六里高麗元宗時文率奴作難陳  
兵于長坪副使崔北星丰梁浩等討平之  
達魯花

赤府 軍民安撫使府  
高麗忠烈王時元塔羅  
赤載牛馬駱驢至來放

于水山坪馬畜蕃息是後元設達魯花赤府及總官  
府以高仁旦為總官行署府事尋罷六後又設軍民

安撫使府以塔赤為達魯花赤行署府事尋又罷之  
還設高麗人州城北海岸有古官府遺址疑即其地

然不  
松炎川在州東十三里李文宗縱兵焚松高

可考  
軍據朝  
貴日村在州西二十里  
高內縣在州西四十五里  
涯月



縣

在州西四十二里

郭支縣

在州西五十里

歸德縣

在州西六十里高麗

熙宗七年陞州之石淺村為歸德縣

明月縣

在州西六十里

新村縣

在州東二

十五里咸德縣

在州東三十里

金寧縣

在州東五十里。已上各縣皆為直

村 **新增** 矢射石

在州東十二里古老傳云三姓北時所射至今射跡猶在

**名宦** 高麗

崔陟卿

毅宗時判吏部事崔允儀聞陟卿清直授耽羅令陟卿到

官興利革弊民皆安之役耽羅人告令侵暴以叛曰若得陟卿為令當釋兵王曰有賢如此何不用之召

賜綾絹即除耽羅令耽羅人聞其來即具輕舟迎之比入境皆設戈羅拜曰公來吾身生矣按堵如故

趙冬曦

毅宗十二年持節宣諭為安撫使

金坵

為州判官考滿入拜直翰林院



慶世封以清金之錫高宗朝為副使州俗男午

吏歲貢馬一副使判官分受之之錫到日即錫

崔瑞為牧使李伯謙忠肅朝濟州賊寇後有之錫

子以叛欲討之難其人賊儻咸曰若得李伯謙事英

末撫吾豈敢叛乎乃遣伯謙英招撫之未幾賊平伯

謙嘗為牧使故田祿生忠惠朝登第李元恒為

民之愛畏如此使尹時遇恭愍五年以贊成林熙載恭愍六年

朴夕青恭愍十八年為牧使曹益清為安成俊德恭愍

主高祖壽叛請歸于元王林樸恭愍朝為宣撫使

以俊德為牧使以鎮之至州謂其萬戶曰



達達教子喜反側宜盡心撫綏又謂星主王子曰君  
輩服事歷代歷代之待君輩亦甚厚宜各一心勿與  
教子扇變於是星主王子及軍民皆俯伏曰敢不  
唯命相謂曰王官皆如林宣撫我輩何至叛乎

李復生

恭愍王朝  
為安撫使

**本朝**

崔海山

許弘化  
開記

吳湜

詳旌表

辛淑晴

詳觀德  
亭記

奇虔

性執而廉謹嘗為  
安撫使州產鰻魚

其揀于海民甚病之虔曰民之受病  
如是吾忍食諸遂不食人皆服其廉

李由義文

汝良

俱為  
牧使

李約東

為牧使知大  
休至今稱之

李從允

為牧  
使政

尚清簡吏愛民悅考滿上書  
請留竟卒于官人甚惜之

**新增**

閔暉

金碑

方有寧

俱為牧使並  
以廉簡稱



人物

新羅高厚

高濤

見沿

高麗高維

靖宗

時以

賓貢李作捷榜第三人及第官至右僕射高氏並仕王國者皆維始

高兆基

維之子初名唐

愈性慷慨志獵史睿宗朝登第出守南州清白奉公官至政堂文學叅知政事進中書侍郎正章事

高適

兆基之孫為本州留摠官

本朝

高得宗

登第官至漢城府尹。鄭

以吾撰星主高氏家傳高麗太祖統三之初星主高自堅王子梁具美世一朝見未有並仕三國而大顯者高維始以賓貢靖王乙酉省中南省明年丙戌李作捷榜中第三人官至右僕射子兆基舊名唐愈睿王丁亥韓即出榜登科官至平章吏部事子曰廷益廷益之子適叙兆基詩集曰子廷號賦錄三品與其弟誠明俱早歿唯廷益元王癸巳乞退還鄉先儒崔濯註東人文曰兆基無子有三女蓋亦不知高適



元王辛酉登第即入金閨因親親還鄉至元八年神  
義軍王別抄叛入耽羅國家濟師討之盡殲以高適  
為留憲官待命安集餘民戊寅夏赴朝親授金牌繼  
世遂顯焉五世孫仁坦襲爵子高石為西道副千戶  
碩之子順良傳襲星王弟順元繼之子戶曹典書臣  
傑繼之臣傑子四曰仁鳳義鳳禮鳳智鳳智鳳即得  
宗之

高台弱

得宗之子及郎官至開城府留守弟  
台鼎已卯科狀元官至奉常寺正

新增

孝子

本朝

金秤

州吏也母病腫氣絕一晝  
割脰肉取血和酒以進

聞旌問  
疾遂愈事

題詠

土姓尊星主

李詹詩云云  
山名號漢孝

深冬橘柚霜

霜

垂屋

鄭以吾詩云云幾  
處薰霞月滿船

地僻少遊人

僧慧日詩  
碑塢方殘



臘霜枝忽發春分  
渥洼龍種生麒麟權遇詩詞

香雖可愛云云  
柑橋云云萬匹驊駟閑放野李興文詩云云千香

透疎廉知有橘李由義詩云云風都近川肥

潮長夜閑粹詩云云漢入墻板屋民居僻前

詩水國蕪葭雲夢暮山城橘柚地如幽冀馬多

良李承石詩俗似朱陳民易使云云桑雲間蓬

島熬魚岑近徐居正詩雪滿花間鳴翠鳥霜深蘼香

柑絕勝漢葡萄前人詩地連仙島人居勝貢



驛臺

云云

旌義縣

東至濟州界二十六里北至同州界  
二十里西至大靜縣界三十七里南

至海

七里

**建置沿革**本濟州泉道本朝

太宗十六年用濟州安撫使吳湜之啓議

析漢拏山南幅員九十餘里之地東為

旌義西為大靜俱置縣監**官員**縣監

訓導各一人



姓氏

與濟州同

風俗

與濟州同

土產

與濟州同

山川

漢孖山

在縣西二十里

瀛洲山

俗名瀛台在縣北四里山北即古旌

義金寧等地占記云旌義金寧咸德多神仙世不傳此山即海上三仙山之一

只末山

在縣

東三十里末山

在縣東二十七里

水山

在縣東二十四里

達山

在縣

南九里兔山

在縣南十七里

地稅旨

在縣西九十里

廣公

坪在縣西八十九里周二十三里

蒲岳

在縣西四十里周三十里

雲之岳

在縣



西三十二里周四里

火等枝

東周八里南周二十五里

水望

在縣西三十里周十

九安佐岳

在縣西十五里周二十七里

水岳

在縣西四十五里峯頭有龍湫

深不可測歲旱禱雨有應

三母陽岳

在縣西三十里岳中寬敞有水田數十頃名大

池月羅山岳

在縣西五十里

大橋墩

在縣東十七里

大墩

在縣

南四水城岳

在縣北三十二里山巔聚石如城中有大池

城板岳

在縣

西五十里石壁如城板故名

往洞

在縣西十里周二十里

方巖

在漢拏山絕頂人跡

不到處其形方正如人鑿成其下莎草成蹊香風滿山悅聞絃管之聲莫知所從來世傳神仙恒遊之處

鷹巖山

在縣南二十里

石積

在縣東南五里周二十九里

甘甫旨



在縣東十四里  
周二十八里

**毛骨**

在縣東十里  
周二十五里

**大池**

在縣東十  
五里周二

十三里池  
有尊嶺

**雷介**

在縣東二十里  
周二十五里

**城山**

在縣東二十  
五里周十里

延袤入大海中可五里許勢如蟻腰石壁削立周布如屏高可千餘文鑿石成路然後可登其巔平廣二百餘步雜卉成林有似城居故名其下地廣可十里許

**箇乃池**

在縣東十五  
里周二十五

里  
**酉只浦**

在縣東二十里  
周二十五里

**閑佐甫山**

在縣北七  
里周三十

一  
**禿達岳**

在縣東二十里  
周二十五里  
○自地稅台以下皆牧場

**餘叱結**

川  
在縣西十八里

**介老川**

在縣東城底  
南流入海

**火等枝川**

在縣

西三  
十里  
**靈泉川**

在縣西五  
十二里

**狐村川**

在縣西五  
十五里

**洪**



爐川

在縣西十五里俗傳耽羅朝元時候風處自火茅枝川以下其源俱出漢拏山或潛

伏地中或流出石間兩岸石壁峻絕中鋪知歸島岩石南流入海靈泉孤村洪爐川之大者

在狐森島

高險人迹不通

衣脫島

豆落島

凡島

已上島俱在洪爐縣

正毛淵

在縣西六十四里淵深溉田甚多

藻淵

在縣西七

十里淵多蘋藻故名又有蟹

城郭

邑城

石築周二千九百八十六尺高二十四尺。裴樞記聽民便者得百姓之心運

長策者建萬世之功若居安而不恤小民之憂既小而不計久長之謀則民之愁嘆不能解而盛大之功莫能致矣全羅一道土地之廣人物之夥濟州居其半此乃古耽羅國也拏山雄據乎中而州居山之北



山之東西皆踞九十里山之南則又如遠矣民之來  
去必經信宿官之移文連日後至且以一個之耳目  
遍察閭閻之弊斯亦難能也定故城吳公澤  
來撫濟州具事馳聞釐而三之西置大府京設旌義  
旌之為邑在並龍東無入之實距山南不下八九十  
里其最近者乃光山晉會而後幾里三下里也則其  
於兵相折衷奏聞之意亦矣今都安撫使鄭相國幹  
進至晉舍曰宜立縣以安之遂詢于小民而  
民皆悅從於是時閭閻上下因兵革之文殺三邑之民  
乃命教判官崔公致廉監督之崔公度厚薄端高恒  
計定庸量三縣嚴以施令勤以視聽暖弓寒鑒三門  
其城基二千三百二十尺高十三尺也始予築并  
月初九日記于十三日功甚初矣鄭相國京範厥成  
而予亦與有落成之際命予日記其始末以無後來  
不致緝  
以知

大水山時設所城

百葉周一千二百六  
四尺高二十六尺



西歸浦防護所 在縣東一石六

**關防** 大永山防護所 在縣東二 西歸浦防護

所 在縣東二 吾乃浦防護所 在縣東二 吾乃

浦水戰所 西歸浦水戰所

**烽燧** 南山烽燧 在縣東二 吾乃

烽燧 在縣東二 餘乙溫烽燧 在縣東二 小水山

烽燧 在縣東二 只末山烽燧 在縣東二 達山

烽燧 在縣東二 兒山烽燧 在縣東二 錢月論烽燧 在縣東二



兒孤兒村烽火燧在古孤兒縣三每陽烽火燧在縣

西八十里應大靜縣居王家

**樓亭**

新樓即城門樓靈泉館在靈泉寺東

**學校**

鄉校在縣城

**橋梁**

孤村橋在縣城

**佛宇**

靈泉寺在靈泉川東成佛庵在縣城

**祠廟**

社稷壇在縣西文廟在縣城隍祠在縣城厲

壇在縣城



古跡

古旌

古旌

古旌

古旌

古旌

古旌

古旌

置縣建治年高日辰各武自人風廣仁本等不立又  
倭賊連侵我世宗五年庚申使節於此議以聞

殺縣于音舍  
武山今治也

兎山縣

在縣南

孤兒縣

在縣西

六

爐縣

在縣西

一里

古城

在古

旌

縣

今完

水山坪

在縣北

西

向

元塔

塔

烈女

鄭氏

職官

死

鄭氏

無子

有姿色

安撫

使軍官欲強娶之鄭以死自誓引刀欲  
自刎竟不得娶至老不嫁事

聞旌閭

大靜縣

東至旌

界五十七里

南至海

七

里西至濟州界三十七里北至同州



界三十  
二里

**建置沿革**

本濟州西道本朝

太宗十六年始置縣監

**官制**

縣監

訓導

各一人

**姓氏**

與濟州同

**風俗**

與濟州同

**土產**

與濟州同

**山川**

漢奴子山

在縣東北四十里鎮山

屈山

在縣東二十五里有九十九洞



松岳山

在縣南十五里俗名貯別利山之東西南濱海石壁環列山巔有池徑可百餘步

毛瑟岳

在縣西六里遮歸岳在縣西二里山房山在縣

東十里周九里俗云漢擊山之峯頽而峙于此其南崖有大石窟水自石上點滴而為泉有僧建屋窟中以居號窟庵余自詳記所謂石瓦自蓋而積雨不能

漏石簞自鍾而野火不能焚石壁自立而狂風未能

陷石井自湧而行把古山在縣西五里麻島維島在

南二十五里竹島在縣西十六里四面皆石壁東

貫島在縣東南十五里周五里有石南北對峙其東又有大石特立有穴一城門故名加

波島在縣南古道水腮水在縣西北十五里毛



洞在縣西十里

竝岳在縣東北二十五里周二十九里兩山竝立故名

孤

根山

在縣東五十七里旌義縣界山巔有大穴立

皆牧場

遮歸浦

在縣西二十七里

毛瑟浦

在毛瑟岳東南

西林

浦

在縣西十二里朝元時候風處

瓦浦

在縣西三十里

犯叱浦

在縣西三十二

里 猊來浦

在古猊來縣

塞達川

在縣東三十五里

甘山川

在縣東十五里 加內大川

加內小川

俱在縣東五十餘里○自

塞達川以下其源俱出漢拏山兩岸石壁峭絕中鋪巖石水勢直下南流入海

城郭

邑城

石築周二千六百四十七尺高二十八尺○河澹記戊戌夏五月以事來茲縣



縣宰俞君信置酒以慰之曰子知縣所由設乎今仁  
寧府尹吳公提安撫是島也乃念山陽道途之遐阻  
禦寇之踈略土俗幾革而未盡國畜似蕃而不加宜  
分諸縣置監守具聞于朝上深然之即命分符余  
之始至也披荆棘寓村廬數月而吳相見召今安撫  
盆域李公陳繼至牒曰城郭不可不固於是與一二  
父老周巡于斯原度土十地民之為丁者子來赴功  
不月而城成然當草創恨經營之不精密也聞其言  
已舉爵四顧城池固官府完民有喜色吏有裒容嗚  
呼聖化之被其速如是疇昔之草萊今日之間閭  
疇昔之頑愚今日之禮俗其在高麗之季治御無方  
徵求不厭且雜以非我族類以致甲寅之變兵戈蓋  
海肝腦塗地言之於恒方今聖明在上化行俗易  
家家復淳朴之風人人懷忠孝之志况耽羅神子之  
後日新羅迄于今效順於國家者乎昔齊桓公城楚  
丘子美之君之城也日司史氏亦當如春秋之書



也以義役民又何憾焉俞允洗盥更酌相與酬酢不知既醉書以為記

遮歸防護

所城

石築周一千四百六十六尺高三十二尺

關防

遮歸防護所

在縣西二十五里

東海防護所

在縣

東五十七里新增在縣東四十五里石築周五百尺高八尺城中有泉正德庚午移加內關防于此

塞浦防護所

在縣東五十八里

毛瑟浦防護所

在縣南十里

里犯叱浦防護所

在縣南三十里

毛瑟浦中水戰

所

塞浦東水戰所

犯叱浦西水戰

所



烽燧

松岳烽燧

在縣南十五里西應毛瑟浦岳東應屈山

毛瑟岳

烽燧

在縣西南五里應遮歸岳

遮歸岳烽燧

在縣西二十里應濟州

板浦岳

堀山烽燧

在縣東二十五里應居王岳

居王岳烽燧

在縣東四十二里應旌義縣三每陽

樓亭

清風樓

在客館東

學校

鄉校

在縣城中新燈今移在東門外

橋梁

甘山橋

在甘川

塞達橋

在塞川

木橋

在大小加內州

佛宇

法華寺

在縣東四十五里○僧慧日寺法華寺畔物華幽曳竹揮松獨自遊若問



世間常住相梨  
花亂落水奔流

**祠廟**

**社稷壇**

在縣西

**文廟**

在鄉校

**城隍祠**

一名遮歸堂俗祀蛇

鬼屋壁櫟礎群蛇盤結祭時以不現為祥  
遮歸字即蛇蝎字之誤在縣西二十六里

**厲壇**

在縣

**古跡**

**猓來縣**

在縣東二十五里○今為直村



新增東國輿地勝覽卷之三十八







